GORCHYMYN TRAFFORDD YR M48 (CYFFORDD 23 (ROGIET), CAS-GWENT I GYFFORDD 2 (CYFNEWIDFA NEWHOUSE), SIR FYNWY) (TERFYN CYFLYMDER 40 MYA DROS DRO) 2026

Mae Gweinidogion Cymru wedi gwneud Gorchymyn o dan adran 14 o Ddeddf Rheoleiddio Traffig Ffyrdd 1984. Mae angen y Gorchymyn oherwydd y tebygolrwydd o berygl i'r cyhoedd yn sgil rhwystr diogelwch diffygiol ar drafford yr M48 rhwng Cyffordd 23 (Rogiet), Cas-gwent a Chyffordd 2 (Cyfnewidfa Newhouse) yn Sir Fynwy.

Effaith y Gorchymyn yw gwneud y canlynol dros dro gosod terfyn cyflymder o 40 mya ar bob cerbyd modur ar y darnau o'r M48 a ddisgrifir yn yr Atodlen i'r Hysbysiad hwn.

Disgwylir y bydd y cyfyngiad, y codir arwyddion priodol yn ei gylch, mewn grym ac yn weithredol o 00:01 o'r gloch ar 16 Mawrth 2026 ac yn parhau tan 23:59 o'r gloch ar 15 Medi 2027 neu hyd nes y caiff yr arwyddion traffig dros dro eu symud ymaith yn barhaol.

Dim ond yn ystod y dyddiadau a bennir uchod y disgwylir i'r Gorchymyn fod yn weithredol. Er hynny, bydd yn parhau'n ddilys am gyfnod o 18 mis ar y mwyaf rhag ofn y bydd angen ailamserlennu'r gwaith neu wneud gwaith canlyniadol oherwydd amgylchiadau nad oedd modd eu rhag-weld.

Gellir gweld copi o'r Gorchymyn a'r Hysbysiad ar wefan Llywodraeth Cymru ar https://llyw.cymru/gorchmynion-ffyrdd.

Gellir cael copi print bras o'r Hysbysiad hwn oddi wrth: Y Gangen Orchmynion, Trafnidiaeth, Llywodraeth Cymru, Parc Cathays, Caerdydd CF10 3NQ.

C WYNN
Trafnidiaeth
Llywodraeth Cymru

YR ATODLEN
Terfyn Cyflymder 40 mya Dros Dro

1. Y darn o gerbytffordd tua'r gorllewin yr M4 sy'n

THE M48 MOTORWAY (JUNCTION 23 (ROGIET), CHEPSTOW, TO JUNCTION 2 (NEWHOUSE INTERCHANGE), MONMOUTHSHIRE) (TEMPORARY 40 MPH SPEED LIMIT) ORDER 2026

The Welsh Ministers have made an Order under section 14 of the Road Traffic Regulation Act 1984, which is necessary due to the likelihood of danger to the public because of a defective safety barrier on the M48 motorway between Junction 23 (Rogiet), Chepstow, and Junction 2 (Newhouse Interchange) in the County of Monmouthshire.

The effect of the Order is to temporarily impose a 40mph speed limit on all motor vehicles on the length of the M48 described in the Schedule to this Notice.

The restriction, which will be signed accordingly, will be in force and expected to operate from 00:01 hours on 16 March 2026 and remain until 23:59 hours on 15 September 2027 or until the temporary traffic signs are permanently removed.

Although the Order is only expected to operate during the dates specified above, it will remain valid for a maximum period of 18 months as a contingency should the work need to be rescheduled or consequential work is required due to unforeseen circumstances.

A copy of the Order and Notice can be viewed on the Welsh Government's website at https://gov.wales/road-orders.

A copy of this Notice in larger print can be obtained from Orders Branch, Transport, Welsh Government, Cathays Park, Cardiff CF10 3NQ.

C WYNN
Transport
Welsh Government

SCHEDULE
Temporary 40 mph Speed Limit

1. The length of the M4 westbound carriageway that extends from the physical nosing of the

ymestyn o drwyniad ffisegol y ffordd ymadael tua’r gorllewin wrth Gyffordd 23 yr M4 (Rogiet), hyd at bwynt 180 o fetrau i’r dwyrain o drwyniad ffisegol y ffordd ymuno tua’r dwyrain wrth Gyffordd 2 yr M48 (Cyfnewidfa Newhouse).

2. Y darn o gerbytffordd tua’r dwyrain yr M48 sy’n ymestyn o bwynt 180 o fetrau i’r dwyrain o drwyniad ffisegol y ffordd ymuno tua’r dwyrain wrth Gyffordd 2 yr M48 (Cyfnewidfa Newhouse), hyd at drwyniad ffisegol y ffordd ymuno tua’r gorllewin i’r M4 wrth Gyffordd 23 (Rogiet).

3. Y darn o ffordd ymadael tua’r dwyrain Cyffordd 2 yr M48 sy’n ymestyn o’i chyffordd â’r brif gerbytffordd tua’r dwyrain hyd at bwynt 250 o fetrau i’r gorllewin o’i chyffordd â Chylchfan Newhouse.

4. Y darn o ffordd ymuno tua’r dwyrain Cyffordd 2 yr M48 sy’n ymestyn o’i chyffordd â Chylchfan Newhouse hyd at ei chyffordd â’r brif gerbytffordd tua’r dwyrain.

5. Y darn o ffordd ymadael tua’r gorllewin Cyffordd 2 yr M48 sy’n ymestyn o’i chyffordd â’r brif gerbytffordd tua’r gorllewin hyd at bwynt 200 metr i’r dwyrain o’i chyffordd â Chylchfan Newhouse.

6. Y darn o ffordd ymuno tua’r gorllewin Cyffordd 2 yr M48 sy’n ymestyn o’i chyffordd â Chylchfan Newhouse hyd at ei chyffordd â’r brif gerbytffordd tua’r gorllewin.

westbound exit slip road at M4 Junction 23 (Rogiet), to a point 180 metres east of the physical nosing of the eastbound entry slip road at M48 Junction 2, (Newhouse Interchange).

2. The length of the M48 eastbound carriageway that extends from a point 180 metres east of the physical nosing of the eastbound entry slip road at M48 Junction 2 (Newhouse Interchange), to the physical nosing of the westbound entry slip road onto the M4 at Junction 23 (Rogiet).

3. The length of the M48 Junction 2 eastbound exit slip road that extends from its junction with the main eastbound carriageway to a point 250 metres west of its junction with Newhouse Roundabout.

4. The length of the M48 Junction 2 eastbound entry slip road that extends from its junction with Newhouse Roundabout to its junction with the main eastbound carriageway.

5. The length of the M48 Junction 2 westbound exit slip road that extends from its junction with the main westbound carriageway to a point 200 metres east of its junction with Newhouse Roundabout.

6. The length of the M48 Junction 2 westbound entry slip road that extends from its junction with Newhouse Roundabout to its junction with the main westbound carriageway.